

Virtuell.Mitmachen.Aktiv!

Anleitung zur Nutzung der

vima-danube.eu

JLEU



IMPRESSUM

Texte: ILEU e.V. Bilder: ILEU e.V/vima-danube.eu/vima-ulm.de/danect.eu/canva.com Layout und Gestaltung: Gabriele Flemming, Eda Kama, Hannah Rauch

ViMA danube und **ViMA ulm** sind Projekte von ILEU e.V., gefördert vom Staatsministerium Baden-Württemberg und der Digitalen Agenda der Stadt Ulm Die Projekte werden durchgeführt in Kooperation mit dem Bildungsnetzwerk Danube-Networkers und dem Verein "Danube-Networkers for Europe (DANET) e.V."

Verantwortlich: Carmen Stadelhofer, Marina Kuch Website: ileu.net

ILEU e.V. Weinhof 9, 89073 Ulm E-Mail: info@ileu.net Tel: +49 (0) 731 379951-66





INHALT

1.	Einleitung
2.	Was ist ViMA?
3.	Warum ViMA?
4.	Was unterscheidet ViMA von anderen Online-Plattformen?
5.	Willkommen auf der Website ViMA danube
6.	Was kann ich bei ViMA machen? Hier erhalten Sie Antworten
a u	f Ihre Fragen

7. Mit ViMA starten – die ersten Schritte		
7.1 Wie erstelle ich ein Profil?	12	
7.2 Wie logge ich mich ein?	13	
7.3 Wie übersetze ich die Seite?	14	

8. Suche-Biete

8.1 Wie erstelle ich ein Suche-Biete-Inserat?	15
8.2 Wie antworte ich auf ein Suche-Biete-Inserat?	16

9. Interessengruppen

9.1 Wie werde ich N	itglied in einer Interessengruppe?
9.2 Wie erstelle ich	eine Interessengruppe?

9.3 Wie verfasse ich einen Beitrag in einer Interessengruppe?

10. ViMA-danube - Wer sind die Leute von ViMA?
11. DANECT: Come together for connecting people and cultures
12. Haben Sie noch Fragen?
13. Projekt-Partner von ViMA danube



1. Einleitung

Die Online-Plattform ViMA danube lädt dazu ein, die Länder und Menschen entlang der Donau besser kennenzulernen und sich über die Plattform auszutauschen. ViMA baut Brücken zwischen West- und Südosteuropa, ermöglicht Kommunikation in 14 verschiedenen Sprachen und den Austausch über gemeinsame Interessen. Diese Broschüre hilft, die Plattform und deren Nutzungsmöglichkeiten zu entdecken.



Inzwischen ist die Plattform in Englisch und 13 weiteren Sprachen (Deutsch. Rumänisch. Serbisch. Bulgarisch, Slowenisch, Slowakisch, Französisch, Italienisch, Spanisch, Ukrainisch, Ungarisch, Polnisch und Kroatisch) verfügbar. Die Kommunikationsmöglichkeit in der jeweiligen Muttersprache soll Altersgruppen, Menschen aller Ethnien und Bildungsvoraussetzungen die Möglichkeit geben, sich über gemeinsame Interessen auszutauschen, auch wenn keine gemeinsame Sprache zur Verfügung steht!

Diese **Broschüre** soll Ihnen dabei helfen, die Plattform und ihre Möglichkeiten näher kennenzulernen. Sie enthält Nutzungshilfen, um mit anderen interessierten Menschen in Europa und besonders entlang der Donau in Kontakt und Austausch zu treten.

1. Was ist ViMA danube?

Virtuell

M itmachen

A ktiv

ViMA ist eine offene, multifunktionale Online-Plattform - ein digitaler Treffpunkt für Bürger*innen aus den Donauländern und anderen Ländern Europas.

Sie können dort

- Menschen mit gleichen Interessen kennenlernen
- über spannende Themen diskutieren
- sich an internationalen Projekten beteiligen

und all das in **14 Sprachen**!

Aktuell gibt es die internationale Online-Plattform unter vima-danube.eu zum digitalen Gesprächsaustausch, v.a. entlang der Donau, eine lokale Plattform vima-ulm.de für Ulm und Umgebung ist im Aufbau.

Beide Plattformen werden vom Ulmer Verein ILEU e.V. mit der Unterstützung von Partnerorganisationen und Ehrenamtlichen des Bildungsnetzwerkes *Danube-Networkers international* und dem Verein "Danube-Networkers for Europe (DANET) e.V." betrieben.







3. Was kann ViMA danube?



Fördert die Völkerverständigung

Bietet einen Treffpunkt für Menschen aller Altersgruppen mit ähnlichen Interessen



Verbindet Menschen verschiedener Länder und Kulturen

Ist in 14 Sprachen zugänglich

fördert den intergenerationeller Dialog

Im Zentrum steht bei uns der Mensch mit seinen persönlichen Interessen und Talenten.

Wir freuen uns darauf, Sie bei ViMA zu treffen!

4. Was unterscheidet ViMA von anderen Online-Plattformen?

ViMA ist keine Partnerbörse, sondern vermittelt mit Hilfe der digitalen Medien - Internet in Kombination mit anderen Tools - die Möglichkeit, "virtuelle Nachbarn" mit ähnlichen Interessen und Hobbies zu finden, die zu "virtuellen Freunden" werden können, die man vielleicht dann auch mal analog treffen wird.

Grundeinstellung der Mitmachenden ist die Neugier auf Neues, die Bereitschaft zu lernen und neue digitale Wege der Kommunikation und Kooperation mit Hilfe von ViMA danube zu erproben,

- als Tandem über den Suche-Biete Bereich
- über einen längeren Zeitraum in einer Gruppe zu einem Thema ihres Interesses

Ziel ist die persönliche Begegnung, virtuell und wenn möglich auch analog. Sprachbarrieren werden überwunden durch unsere integrierte Übersetzungsfunktionen. Die jeweiligen Gruppen werden von ehrenamtlichen Mitmachenden moderiert.

Wir von ViMA setzen uns gegen jede Form von Hassrede, Populismus und Fake News ein. Übergriffe können Admins gemeldet und blockiert werden, auch vom Nutzer selbst.





5. Erster Blick auf die Mitmachseite

Am Beispiel von *ViMA danube* zeigen wir Ihnen auf den folgenden Seiten, wie Sie sich auf der Plattform zurechtfinden. Die Plattform ViMA ulm ist gleich aufgebaut.



6. Was kann ich bei ViMA machen?

zum Beispiel:



Suche - Biete

Hier können Sie nach Herzenslust stöbern. Finden Sie Personen zum Spazierengehen, für ein Sprachtandem oder für Hilfe bei technischen Problemen. Interessante Menschen und hilfsbereite Nachbarn warten auf Sie! Einfach hineinschauen.





Interessengruppen

Sie möchten sich mit anderen Menschen über ein bestimmtes Thema austauschen? Unsere Interessengruppen sind so bunt und vielfältig wie das Leben! Lassen Sie sich inspirieren oder eröffnen Sie selbst eine neue Interessengruppe.



Neuigkeiten und Veranstaltungen

Bleiben Sie immer informiert. Hier erhalten Sie die neuesten Nachrichten. Erfahren Sie alles über anstehende Veranstaltungen und Events unserer Partner*innen oder Partnerorganisationen in den Donauländern.

7. Mit ViMA starten - die ersten Schritte



5

7

Sie finden uns unter "vima-danube.eu".

Es öffnet sich die ViMA Startseite.

3

Hier können Sie die **Sprache** Ihrer Wahl einstellen, indem Sie auf den Pfeil neben der Flagge klicken

Klicken Sie auf "*Mitmachen*", um zum Mitmachbereich weitergeleitet zu werden.

Ein kurzes **Einführungsvideo** erklärt Ihnen den Aufbau der Website genauer.



Wenn Sie bereits ein Profil erstellt haben,

klicken Sie auf "Einloggen".

7. Mit ViMA starten - die ersten Schritte



So einfach ist es, sich auf unserer ViMA-Website zurechtzufinden.

Hier sehen Sie unser Logo. Durch Klicken auf das Logo, kommen Sie jederzeit wieder auf die ViMA-Willkommensseite zurück.

- Hier stellen Sie die Sprache Ihrer Wahl ein, Sie haben 14 Sprachen zur Verfügung.
- Hier finden Sie alle Informationen zur Website,
 zur Plattformnutzung sowie zum ViMA-Team.

⁴ Über "*Mitmachen*" kommen Sie zur ^{Uberblickseite} über die verschiedenen Mitmachmöglichkeiten der Plattform.

5 Hier befindet sich Ihr **persönlicher** Bereich mit Ihrem Profil und Ihren Einstellungen. Außerdem finden Sie hier Ihre privaten Nachrichten und alle Ihre eingestellten Beiträge zur Bearbeitung.

7.1 Wie erstelle ich ein Profil?

Anmelden

Um bei VIMA aktiv teilnehmen zu können, erstellen Sie bitte ein Profil mit untenstehenden Angaben. Die Nutzung der Plattform ist kostenlos und Sie können ihr Profil jederzeit unter "Mein VIMA" öffnen-> "Meine Profil-Daten" -> "Profil dauerhaft löschen".

Ihre Angaben zur Person (Name/E-Mail) erfolgen aus administrativen Gründen und sind nur dem zuständigen Administratoren-Team von ILEU bekannt. Das Passwort ist nur Ihnen bekannt. Ihre Beiträge erscheinen unter Ihrem Nutzernamen. Bitte kennzeichnen Sie durch Anklicken, welche weitere Informationen für andere Mitglieder sichtbar sein sollen.

Nachdem Sie ihr Profil erstellt haben, erhalten Sie eine E-Mail mit einem Bestätigungs-Link. Nachdem Sie auf diesen Link geklickt haben, können Sie sich mit ihren Zugangsdaten anmelden und aktiv werden.

		\frown		
	Vorname	(1)		Nachname
		\leq		\frown
	Nutzername	(2)		E-Mail-Adresse (4)
		\sim		
	Passwort	(3)	Ø	Passwort wiederholen 🥸
		\bigcirc		
_				
ک	Lich bin über 16 Jahre alt. Ich habe die <u>Datenschutzbestimmungen</u> gelesen und stimme diesen zu.			
	C Ich bin unter	r 16 Jahre alt		
	-		\frown	
			(6) ANME	
			\bigcirc	





Die E-Mail-Adresse, Ihr Geburtsdatum und Ihr voller Name sind nur für die Administrator*innen sichtbar.

Sie erhalten von uns keine Werbung oder Spamnachrichten. Nur registrierte Benutzer*innen können Ihr Profil sehen und Sie entscheiden selbst, welche persönlichen Informationen Sie dort teilen möchten. Alle Informationen und Daten sind bei ViMA sicher (siehe 5, Datenschutz).

Wir arbeiten bei ViMA nur mit **verifizierten** Profilen, um allen Nutzer*innen eine sichere Plattform bieten zu können.

Deswegen brauchen wir:



Ihren Namen.



Einen Nutzernamen, den Sie selber wählen.

Ein sicheres **Passwort**, das Sie selbst wählen.

) Ihre **E-Mail**-Adresse.

6

Zustimmung zu den Datenschutzbestimmungen.

Nun können Sie sich anmelden. Um Ihr Profil zu verifizieren, erhalten Sie von uns eine E-Mail mit einem Bestätigungs-Link. Nachdem Sie auf diesen Link geklickt haben, können Sie auf ViMA aktiv werden und können Sie sich mit Ihrem Profil einloggen.

7.2 Wie logge ich mich ein?

	Einloggen
	E-Mail-Adresse
2	Passwort
\leq	EINLOGGEN
)	Hilfe
	Sie haben keine Verifizierungs-E-Mail erhalten? Image: Comparison of the second seco
	Sie haben Ihr Passwort vergessen? Image: Setzen Sie es mit Hilfe Ihrer EAfail-Adresse wieder zurück.
	Sie haben noch kein Profil? Image: State of the state
)	Geben Sie Ihre E- Mail-Adresse ein.
)	Geben Sie Ihr Passwort ein.
)	Klicken Sie auf " Einloggen " - Sie können nun alle Funktionen der Seite nutzen.
	Sie haben Ihr Passwort vergessen, keine Verifizierungsmail für Ihr Profil bekommen oder
)	haben noch gar keines? Kein Problem! Klicken Sie auf den jeweiligen Pfeil.
	Sie verstehen etwas nicht oder brauchen Hilfe ? Klicken Sie auf das Fragezeichen, um
	Informationen zu erhalten, die Ihnen weiterhelfen

7.3 Wie übersetze ich die Seite?

Englisch ist bei ViMA die Brückensprache und erscheint meist auf der Startseite. Suchen Sie eine Übersetzung in eine Sprache, die Sie sprechen? Kein Problem. Bei ViMA gibt es derzeit Übersetzungen in 14 Sprachen. Klicken Sie auf den Pfeil neben der englischen Flagge und dann auf die Sprache Ihrer Wahl. Weitere Sprachen sind in Planung.





8. Suche - Biete

8.1 Wie erstelle ich ein Inserat?



Sie suchen z.B. eine Person, die etwas mit Ihnen unternimmt (z.B. Sprachaustausch, Kochen)? Hier wird erklärt, wie Sie nach etwas suchen oder etwas auf der Website anbieten können.

		FILTER ANZEIGEN 💊	NEUES INSERAT +
	2	Name 🛩	Schlagwörter
		Freizeit und Hobbys	Music
		Internationaler Austausch & Sprachen	
Suche / Biete ANSEHEN →		Länder und Reisen	nature
Hier können Sie nach Herzenslust stöbern			Travel
oder selbst eine Suche- /Biete-Anzeige aufgeben. Finden und kontaktieren Sie		Lebens- und Berufsorientierung	Culture
Menschen, die Ihre Interessen teilen.			Environment

Klicken Sie auf "**Ansehen**" zum Öffnen der Suche-Biete-Seite, hier finden Sie Angebote und Nachfragen.





Wenn Sie ein eigenes Inserat starten wollen, klicken Sie auf "*Neues Inserat*" und geben die **nötigen Informationen** ein.

8.2 Wie antworte ich auf ein Inserat?

Haben Sie ein Inserat (Thema) gefunden, das Sie interessiert? Dann können Sie nun darauf antworten.

1)	Trip in Portugal () Angebot vom 09.02.2024 von ELENA_M_CLUJ Länder und Reisen Travel	
	Vom 27. Januar bis 4. Februar 2024 unternahm ich in einer Gruppe von 8 Freunden eine Reise nach Portugal in die Städte Lissabon und Sintra, Fatima, Porto und Braga, ohne ein Reisebüro zu nutzen. Wenn []	
	Auf dieses Inserat antworten: 2 Eine private Antwort schreiben	

(1

Unter dem gewählten Inserat finden Sie ein **Textfeld.** Schreiben Sie dort eine **Antwort** auf das Inserat.



Diese wird dann an die Person, welche das Inserat eingestellt hat, mittels einer privaten Nachricht gesendet. Diesen Nachrichtenverlauf finden Sie dann unter "Mein ViMA öffnen > Meine Chats"



9. Interessengruppen

9.1 Wie werde ich Mitglied in einer Interessengruppe?

Sie interessieren sich für ein bestimmtes Thema und möchten in der Gruppe **aktiv werden**? Dazu müssen Sie der Gruppe erst **beitreten**, um einen Beitrag verfassen zu können.

Hier sehen Sie, wie das geht.

		0	Erstellt am 29.06.2023 von ELENA_M_CLUJ
	(1)	Alles rund um die Donau () Erstellt am 29.06.2023 von (ELEMA,M,CLEU	Länder und Reisen Literatur, Kunst, Kultur, Geschichte und Religion Naturwissenschaften, Umwelt & Nachhaltigkeit
Interessengruppen		Offentlich	
sie mochten sich mit anderen Menschen uber ein bestimmtes Thema austauschen? Dann treten Sie einer Interessengruppe bei, oder gründen Sie Ihre eigene Gruppe!		Länder und Reisen) Literatur, Kunst, Kultur, Geschichte und Religion Naturwissenschaften, Umwelt & Nachhaltigkeit	
		ANSEHEN →	2





Klicken Sie wieder auf "Ansehen", um die Gruppe zu öffnen. Sie können die Beiträge nach verschiedenen Aspekten wie Datum und Kategorie filtern.



Möchten Sie einen Beitrag dazu schreiben, klicken Sie dazu auf "**Beitreten**" und legen Sie los! Anschließend können Sie sich mit den anderen Personen austauschen. Ist eine Gruppe **nicht öffentlich**, muss der/die Gruppenmoderator*in der Anfrage erst zustimmen.

9.2 Wie erstelle ich eine Interessengruppe?

Ein Thema, das Sie besonders interessiert, ist noch nicht vorhanden? Dann können Sie einfach eine neue Interessengruppe starten.





Auf der Seite sehen Sie die vorhandenen Interessengruppen.

) Klicken Sie auf "*Neue Interessengruppe*", um eine eigene Gruppe zu erstellen.

Nachdem Sie Ihre eigene Interessengruppe erstellt haben, muss diese nur noch von einem/einer ILEU-**Administrator*innen** genehmigt werden.

1

2

3

9.3 Wie verfasse ich einen Beitrag in einer Interessengruppe?

In Interessengruppen können Sie eigene Beiträge **verfassen** und auf bereits existierende **antworten**, um sich mit anderen auszutauschen.

leckere Nachtische	Sie dürfen Fotos nur benutzen, wenn Sie diese selbst gemacht haben oder der/die Urheber*in es erlaubt.
Viele mögen leckere Nachtische, auch Nachspeise oder Dessert genannt - meist süss, warm oder kalt, obstig und/oder sahnig, Cremes mit Schökolade oder Mandelin, Eis oder oderdas Internet ist voll von Vorschlägen. Aber welches Rezept habt ihr persönlich ausprobiert, geht unaufwendig zu machen und ist zu empfehlen? Wir freuen uns auf eure Tipps.	Sonst verstoßen Sie gegen das Urheberrecht.
Roberblige	
Neuen Beitrag erstellen 2 B 19 12 12 00 Neue Antword schreiden 3 Dateien (max. 10 x 2MB) hier ablegen oder klicken. 3	Wussten Sie das? Sie können auch ohne Profil eine Diskussion starten. Besuchen Sie dafür unser Diskussionsforum! Sie finden dieses auf der Hauptseite.

Wenn Sie ein Diskussionsthema in einer Gruppe angesehen haben, finden Sie darunter das **Beitragsfeld.**

- Hier finden Sie das Feld "*Neuen Beitrag erstellen*". Sie können nun auf einen anderen Beitrag antworten oder einen eigenen Beitrag erstellen.
- Sie können auch ein **Bild** zu Ihrem Beitrag hochladen. Das Bild darf nicht größer als **20 MB** sein.
- Mit einem Klick auf das Pfeilsymbol schicken Sie Ihren Beitrag ab.

1

2

3

10. ViMA danube - Wer sind die Leute von ViMA?

Wir sind ViMA

Das ILEU-Team koordiniert das Projekt zusammen mit Personen und Partnerorganisationen aus **verschiedenen Ländern**, die für ein gemeinsames Ziel **zusammenarbeiten**. Unterstützung kommt dabei vor allem von den **ViMA danube volunteers**, einer internationalen und intergenerationellen Gruppe von Freiwilligen.

Aufgaben der Volunteers

Die **Ehrenamtlichen** im Projekt helfen mit, die Seiten technisch zu verbessern, neue Funktionen zu testen sowie Inhalte zu kreieren & ViMA in ihrer Stadt bekannt zu machen. Dafür treffen sie sich regelmäßig online und in Präsenz. Sie helfen Ihnen aber auch gerne bei allerlei **Fragen zu ViMA.** Schreiben Sie dazu den **Volunteers** direkt an **vima-support@ileu.net**



Sie möchten auch ein Volunteer werden? Herzlich willkommen! Schreiben Sie uns einfach!

11. DANECT: Come together for connecting people and cultures

ViMA ist stark verknüpft mit dem von der Baden-Württemberg Stiftung geförderten Projekt DANECT: Come together for connecting people and cultures along the Danube and Europe! <u>danect.eu</u>

DANECT vernetzt Menschen jeden Alters aus Europa aber besonders dem Donauraum **online über Zoom** durch

- sonntägliche Treffen mit Gesang, Musik, Gedichten & Präsentationen aus anderen Kulturen
- Fachvorträgen mit Diskussion
- und Konversationsgruppen (aktuell EN, FR, IT)

Schreiben Sie in ViMA danube und treffen Sie dann Ihre Partner*innen in einem Zoom-Meeting bei DANECT, oder umgekehrt.



Danube-Networkers invite: Come together for connecting cultures



12. Haben Sie noch Fragen?

Bei Fragen zum Projekt kontaktieren Sie uns unter:



vima@ileu.net

Noch etwas unklar? Weitere Fragen werden beantwortet auf der ViMA Seite unter

Info/ Häufige Fragen

Dort finden Sie auch ein ausführliches Handbuch von ViMA als PDF zum Download.

Meet our ViMA- Volunteers!

Fin Video zur Arbeit unserer Ehrenamtlichen finden Sie auf der Webseite unter "info -> team"

Bleiben Sie auf dem Laufenden zu ViMA



Instagram: Vima_Danube



Facebook: Vima Danube

Interesse an unserem Newsletter? Hier finden sie die Anmeldung: https://danect.eu/subscription-formvima-danube-newsletter/



vima@ileu.net

13. Projekt-Partner von ViMA danube



Ein Projekt durchgeführt von ILEU e.V. in Kooperation mit dem Bildungsnetzwerk Danube-Networkers und dem Verein "Danube-Networkers for Europe (DANET) e.V."

ulm.

stadt.

zukunft.

Ein Projekt der Mission Smart City der Digitalen Agenda Ulm. Gefördert im Rahmen von »Modellprojekt Smart Cities« des Bundesministeriums für Wohnung, Stadtentwicklung und Bauwesen. Gefördert vom Staatsministerium Baden-Württemberg:

Gefördert durch:



Bundesministerium für Wohnen, Stadtentwicklung und Bauwesen



aufgrund eines Beschlusses des Deutschen Bundestages







https://vima-danube.eu/